

KOMISJONI MÄÄRUS (EÜ) nr 2275/2004,**30. detsember 2004,****millega kuulutatakse välja pakkumismenetlus kolmandatest riikidest Hispaaniasse imporditava sorgo tollimaksu vähendamiseks**

EUROOPA ÜHENDUSTE KOMISJON,

(5) Käesolevas määruses ettenähtud meetmed on kooskõlas teravilja korralduskomitee arvamusega,

võttes arvesse Euroopa Ühenduse asutamislepingut,

ON VASTU VÕTNUD KÄESOLEVA OTSUSE:

võttes arvesse nõukogu 29. septembri 2003. aasta määrust (EÜ) nr 1784/2003 teraviljaturu ühise korralduse kohta, ⁽¹⁾ eriti selle artikli 12 lõiget 1,*Artikkel 1*

ning arvestades järgmist:

1. Kuulutatakse välja pakkumismenetlus määruse (EÜ) nr 1784/2003 artikli 10 lõikes 2 osutatud imporditollimaksu vähendamiseks Hispaaniasse imporditava sorgo puhul.

(1) Mitmepoolsete kaubanduslääbirääkimiste Uruguay voores sõlmitud põllumajanduslepingu ⁽²⁾ põhjal võttis ühendus kohustuse importida Hispaaniasse teatav kogus sorgot.

2. Kohaldatakse määruse (EÜ) nr 1839/95 sätteid, kui käesolevas määruses ei ole sätestatud teisiti.

(2) Komisjoni 26. juuli 1995. aasta määrusega (EÜ) nr 1839/95, millega kehtestatakse tariifikvootide rakenduseeskirjad vastavalt Hispaaniasse imporditava maisi ja sorgo ning Portugali imporditava maisi kohta, ⁽³⁾ sätestati vajalikud üksikasjalikud rakenduseeskirjad nende pakkumismenetluste teostamiseks.

3. Pakkumismenetluse raames ei kohaldata sorgo imporditollimaksu vähendamist, mis on ette nähtud määruse (EÜ) nr 2886/2002 II lisas.

(3) Arvestades Hispaania turu praegusi vajadusi, on kohane avada pakkumismenetlus seoses imporditava sorgo tollimaksu vähendamisega.

Artikkel 2

Pakkumisi võib esitada kuni 15. detsembrini 2005. Selle aja jooksul teostatakse iganädalasi pakkumismenetlusi, mille kogused ja pakkumiste esitamise kuupäevad on märgitud pakkumiskutse teadaandes.

(4) Nõukogu 10. detsembri 2002. aasta määrusega (EÜ) nr 2286/2002 Aafrika, Kariibi mere ja Vaikse ookeani piirkonna riikidest (AKV riikidest) pärit põllumajandussaaduste töötlemisel saadud põllumajandustoodete ja kaupade suhtes kohaldatava korra kohta ning määruse (EÜ) nr 1706/98 kehtetuks tunnistamise kohta, ⁽⁴⁾ nähakse ette sorgole rakendatava imporditollimaksu 60 % vähendamise 100 000 tonni suuruse kvoodi piires ühe kalendriaasta jooksul ja 50 % vähendamise väljaspool seda kvooti. Selle soodustuse ühitamine imporditollimaksu vähendamisega võib põhjustada häireid Hispaania teraviljaturul. Seega oleks kohane kumulatsiooni välistada.*Artikkel 3*

Kõnealuse pakkumismenetluse raames väljastatud imporditollimaksu vähendamise määruse (EÜ) nr 1839/95 artikli 10 lõike 4 tähenduses viiskümmend päeva alates nende väljastamise kuupäevast.

⁽¹⁾ ELT L 270, 21.10.2003, lk 78.⁽²⁾ EÜT L 336, 23.12.1994, lk 22.⁽³⁾ EÜT L 177, 28.7.1995, lk 4. Määrust on viimati muudetud määrusega (EÜ) nr 777/2004 (ELT L 123, 27.4.2004, lk 50).⁽⁴⁾ EÜT L 348, 21.12.2002, lk 5.*Artikkel 4*

Käesolev määrus jõustub Euroopa Liidu Teatajas avaldamise päeval.

Käesolev määrus on tervikuna siduv ja vahetult kohaldatav kõigis liikmesriikides.

Brüssel, 30. detsember 2004

Komisjoni nimel
komisjoni liige
Mariann FISCHER BOEL
